SCHEPE, EVIL

Übersetzung

Generalstaatsanwaltschaft der Russischen Föderation

Militärhauptstaatsanwaltschaft

Cholsunowa per. 14, Moskau, Russland, K-160 04.09.03 Nr. 7u-5083-03

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau:

Geburtsjahr und -ort:

 Schepe*, Erik Max 1914, London

Staatsangehörigkeit: Volkszugehörigkeit:

deutsch deutsch

vor der Verhaftung wohnhaft:

ohne festen Wohnsitz

letzter Arbeitgeber vor der Verhaftung /

beschäftigt als:

Angestellter

Datum der Verhaftung:

13.12.1949

wann und durch wen verurteilt/verfolgt:

28.12.1949; Militärtribunal der Truppen des Ministerium des Innern der Lettischen SSR

der Verurteilung zugrundeliegende Para-

graphen und Strafmaß

Art. 17-58-6 Abs. 1 StGB der RSFSR; 25 Jahre Freiheitsentzug im Besserungs- und Ar-

(Haupt- und Nebenstrafen):

beitslager ohne Einziehung des Vermögens

Datum der Haftentlassung:

keine Angaben vorhanden

Gemäß Artikel 3 Buchstabe a des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr Erik Max Schepe rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der Abteilung für die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen:

[Siegel, Unterschrift]

S.W. Urasowski

BA Nr. 123788

^{*} Bitte beachten: Die Schreibung der Personen- und Ortsnamen erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Durch die Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ГЛАВНАЯ ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

пер. Хользунова, 14, Москва, Россия, К-160

04.09.03 № 7y -5083-03

СПРАВКА

(о реабилитации)

Гражданин: Шепе Эрик Макс

Год и место рождения: 1914г., г. Лондон

Гражданин какого государства: Германия

Национальность: немец

Место жительства до ареста: без определенного места жительства

Место работы и должность (род занятий) до ареста: служащий

Дата ареста: 13 декабря 1949 года

<u>Когда и каким органом осужден (репрессирован):</u> 28 декабря 1949 года военным трибуналом Войск МВД Латвийской ССР

Квалификация содеянного и мера наказания (основная и дополнительная): ст. 17-58-6, ч.1 УК РСФСР к 25 годам лишения свободы в ИТЛ, без конфискации имущества.

Дата освобождения: сведений нет.

На основании п. «а» ст.3 Закона РФ от 18 октября 1991 года «О реабилитации жертв политических репрессий» Шепе Эрик Макс реабилитирован.

Примечание: Решение о реабилитации не может служить основанием для имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с действующим законодательством и международными обязательствами.

Начальник отдела реабилитации жертво в политических репрессий

С.В. Уразовский

БА№ 123788